

# La paix est l'affaire de tous

La paix est plus que le silence des armes. La paix n'est pas une chose qui s'ordonne. Elle ne s'obtient que collectivement, en associant toutes les parties au conflit et les populations concernées. Tous les intéressés doivent alors souvent dépasser de profonds clivages.

Les experts du Service civil pour la paix (SCP) collaborent systématiquement avec des organisations partenaires locales car celles-ci sont enracinées dans leur société et leur culture. Ces experts ont l'avantage d'apporter de l'extérieur une autre vision des choses et de pouvoir déclencher et accompagner efficacement les processus de paix.



Le Service civil pour la paix contribue dans les régions en crise à

- empêcher l'éclatement de la violence (prévention de crise),
- régler pacifiquement les conflits (endiguer la violence),
- édifier des structures et des institutions aptes à garantir la paix à long terme (stabiliser la paix).

Pour cette raison, le SCP est un instrument important de la politique allemande de développement et de paix. Il devrait continuer à se développer au cours des prochaines années.

# La diversité fait notre force

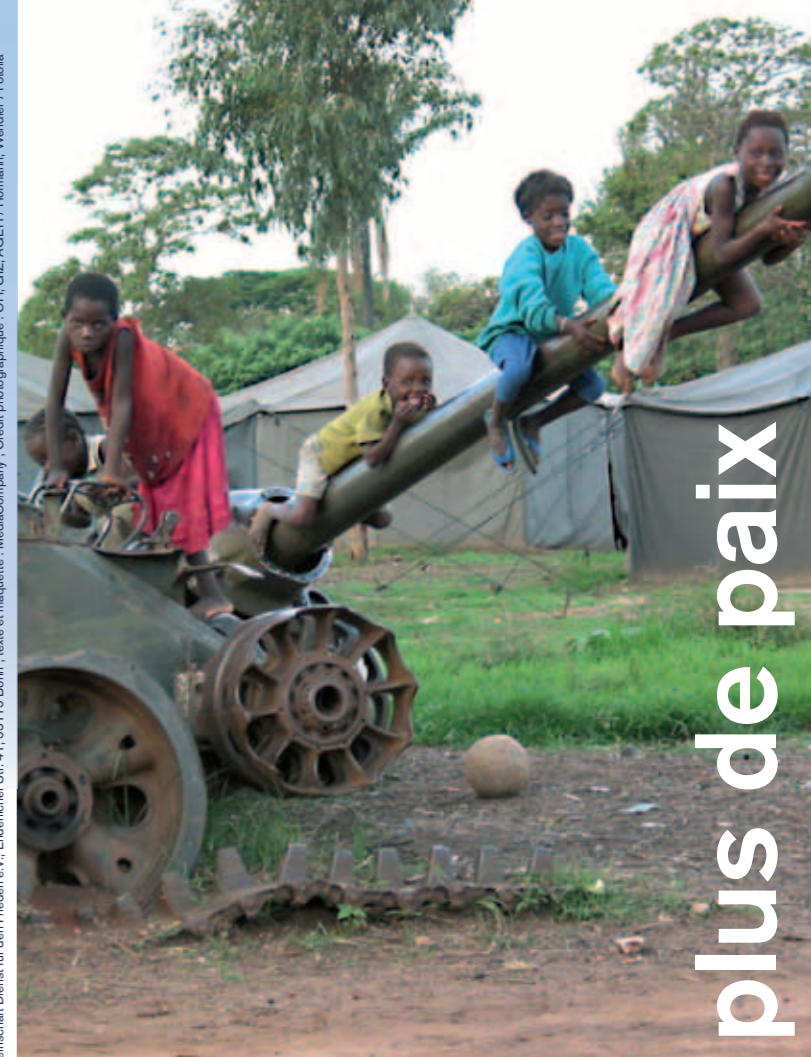
Le Service civil pour la paix est placé sous la responsabilité des services allemands pour la paix et pour le développement. Il est financé et appuyé par le Ministère fédéral de la Coopération Économique et du Développement. La diversité de ces organismes responsables est l'un des points forts du SCP. Ces organisations ont en effet accès à des groupes sociaux souvent très différents dans les pays partenaires. Ils apportent aussi dans leur travail des expériences, des compétences et des méthodes très diversifiées.



**zfd**

Si vous souhaitez de plus amples informations sur le SCP, notre travail et les possibilités de devenir expert, consultez notre site à l'adresse

[www.ziviler-friedensdienst.org](http://www.ziviler-friedensdienst.org)



# Oser plus de paix

**zfd**

**Ziviler Friedensdienst  
Service civil pour la paix**

**Nous ne craignons aucun conflit.**

# La voie est civile

Ce ne sont pas seulement les guerres entre les états qui menacent la paix. Sur le plan intérieur aussi, on peut assister à une escalade de la violence. Les guerres civiles, les conflits relatifs à l'eau, les pâturages ou les matières premières occasionnent de profondes blessures physiques et psychiques qui contiennent souvent une force explosive qui engendrera de nouveaux conflits.

Endiguer la violence sans employer la force et aider les forces de la société civile à régler pacifiquement les conflits : telle est l'idée du Service civil pour la paix (SCP). Depuis 1999, des centaines d'experts du SCP spécialement formés ont été envoyés dans des régions en crise où ils aident à surmonter le climat de peur et de méfiance.

En collaboration avec les organisations locales, ils s'entremettent dans les conflits, forment des experts locaux en gestion civile des conflits, rendent publics les intérêts des groupes défavorisés ou accompagnent d'anciens soldats et soldates sur le chemin de la vie civile. Ils travaillent avec des victimes de violence traumatisées ou aident des réfugiés à retourner dans leur patrie. Les experts encouragent leurs partenaires locaux à recourir à des méthodes éprouvées de gestion non violente des conflits, mais aussi aux instances d'arbitrage traditionnelles.



Les dépenses d'armement et militaires dans le monde dépassent de loin les moyens de prévention de la violence et de la gestion civile des conflits bien qu'on ne puisse régler militairement aucun conflit de manière durable et à long terme.

La gestion civile des conflits n'est pas non plus en mesure d'arranger toutes les crises au bonheur de tous. Mais elle peut ouvrir des voies pacifiques de conciliation des intérêts et de coexistence sans violence, et créer ainsi la base d'une paix durable.

Prévenir l'éclatement de la violence est plus intelligent que de ramasser ensuite les pots cassés.

**zfd** Ziviler Friedensdienst  
Service civil pour la paix  
Nous ne craignons aucun conflit.

Les experts du SCP travaillent dans un environnement complexe. Ses divers champs d'activité n'exigent pas seulement de l'engagement et de l'expérience, mais aussi des connaissances approfondies, qui vont de l'analyse des conflits à l'activité de conseil des victimes traumatisées en passant par l'arbitrage dans les processus de paix. C'est pourquoi, les organismes responsables du Service civil pour la paix veillent à sélectionner avec soin leurs experts et à bien les préparer à leurs missions de plusieurs années à l'étranger.



Les experts du Service civil pour la paix soutiennent leurs partenaires locaux dans les domaines les plus différents, par exemple :

- dispenser des méthodes et des concepts de gestion civile des conflits,
- lutter contre la diabolisation de l'autre, p. ex. dans les programmes scolaires,
- renforcer la sécurité juridique locale,
- apporter aux victimes une assistance psychosociale et les préparer à une vie paisible dans la société,
- resocialiser les anciens soldats et soldates,
- réunir à la même table les parties au conflit et susciter le dialogue,
- aider les groupes défavorisés à formuler leurs intérêts,
- créer des programmes de radio destinés à aider les réfugiés de la guerre civile rapatriés à se réadapter.
- former les journalistes pour que, dans leurs articles, ils apaisent les tensions et ne les exacerbent pas,
- s'investir pour les droits de la personne.

# Le travail pour la paix a de nombreuses facettes

